

## Zmluva č. 17/2023

**O poskytnutí finančného príspevku z rozpočtu mesta Veľké Kapušany**  
uzavretá podľa ustanovení § 51 Občianskeho zákonníka v znení neskorších právnych predpisov medzi týmito  
zmluvnými stranami

**Prijímateľ:** Pravoslávna cirkevná obec  
**Sídlo:** Veškovská 37, 079 01 Veľké Kapušany  
**Zastúpený:** Mgr. Simon Czap  
**IČO:** 35523930  
**Bankové spojenie:**

**Zápis v registri:**  
(ďalej len žiadateľ)

**a**

**Poskytovateľom:** Mesto Veľké Kapušany  
**Sídlo:** L. N. Tolstého 1, 079 01 Veľké Kapušany  
**Zastúpený:** PaedDr. Peter Petrikán, PhD., primátor mesta  
**IČO:** 00332038  
**DIČ:** 2020540104  
**Bankové spojenie:**

(ďalej len poskytovateľ)

### Čl. I Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je poskytnutie finančného príspevku na základe rozhodnutia mestského zastupiteľstva mesta Veľké Kapušany zo dňa 22.11.2023 č. uznesenia 60 v sume 100,- Eur (*slovom: jednosta Eur*).

### Čl. II Podmienky použitia finančného príspevku

1. Finančný príspevok je nenávratný.
2. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnuté finančné prostriedky efektívne a hospodárne v súlade s činnosťou cirkvi, uvedenými v jeho zriaďovacích dokumentoch.
3. Žiadateľ je povinný pri informovaní masmédií o podporenom projekte žiadosti a pri spoločenských akciách konaných v súvislosti s týmito aktivitami alebo inej ich propagácii uviesť, že boli spolufinancované z dotácií Mesta Veľké Kapušany.

Žiadateľ je povinný označiť každý výtlačok periodika, knižnej publikácie, zvukového/multimediálneho nosiča, web stránky alebo elektronického média zreteľne textom: „Realizované s finančnou podporou Mesta Veľké Kapušany“.

4. Po podpísaní zmluvy o poskytnutí príspevku oboma zmluvnými stranami sa finančné prostriedky uvedené v Čl. I poskytnú žiadateľovi bezhotovostným prevodom na bankový účet uvedený v tejto zmluve.
5. Poskytnutú dotáciu v zmysle Čl. I. tejto zmluvy je žiadateľ povinný vyúčtovať v termíne do 31.1. za predchádzajúci účtovný rok na príslušnom formulári, ktoré je prílohou tejto zmluvy.

Vyúčtovanie musí obsahovať:

a/ písomnú správu o činnosti, ktoré bolo financované z poskytnutého príspevku, z ktorého bude zrejmé účel použitia príspevku

b/ finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov s predložením písomného prehľadu uvedenej v prílohe tejto zmluvy.

6. Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí finančného príspevku, ako aj správnosti vyúčtovania je oprávnený vykonať hlavný kontrolór mesta Veľké Kapušany v spolupráci s ekonomickým odborom.
7. a/ Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v Čl. I. tejto zmluvy a to v plnej výške týchto neúčelovo využitých výdavkov.

b/ Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré nevyčerpal a/alebo nepoužil v súlade s Čl. I. tejto zmluvy **vrátiť do 5 pracovných dní** odo dňa vyúčtovania podľa čl. II, bod 3 tejto zmluvy na bankový účet: **Prima banka Slovensko, č. účtu: SK04 5600 0000 0042 3012 2001**. Ako variabilný symbol je potrebné uviesť číslo zmluvy a zároveň zašle avízo ekonomickému odboru o vrátení týchto finančných prostriedkov.

8. V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky, poskytovateľ si bude uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

### Čl. III

#### Záverečné ustanovenia

1. Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie finančnej disciplíny mesta Veľké Kapušany. Žiadateľ, ktorý porušil túto disciplínu je povinný neoprávnene použitý príspevok vrátiť do rozpočtu mesta Veľké Kapušany.
2. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane žiadateľ a jeden poskytovateľ.
3. Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.
4. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vlastnom mene

podpisujú.

5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnym zástupcom oboch zmluvných strán a vyvesením zmluvy na webovej stránke mesta Veľké Kapušany.

Vo Veľkých Kapušanoch, dňa

Za poskytovateľa

Za prijímateľa

.....  
PaedDr. Peter Petrikán, PhD.  
primátor mesta

.....